MANUAL DE INSTRUCCIONES

SELECTRON

DGN-03

Antes de intentar conectar, operar o ajustar este producto
Por favor lea completamente las instrucciones

INDICE

Avisos 1
Precauciones 2
INTRODUCCION 3-5
Sobre DVD 3
Sobre el Reproductor 4
Panel Frontal 4
Panel Trasero 4
Control remoto 5

CONEXIÓN DEL SISTEMA 6-8
Figura del Sistema de Conexión 6
Conectando el Equipo de TV 7
Conectando el Amplificador de Stereo 8
Conectando el Amplificador Digital 8

INICIANDO 9-10
Reproducir un disco 9
Mensaje de Problema de Disco 10
Manejo de Energía 10

BOTONES DE FUNCIONES 11-13

MP3/REPRODUCIR IMAGEN KODAK/Ripping 14

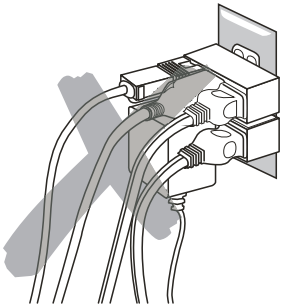
El Sistema de Programación de Menú 15-20
Programación de Sistema 15-17

Programación de idioma 17
Radio FM 17
Programación del audio 18
Programación de video 18-19
Programación de Bocinas 19
Programación Digital 20

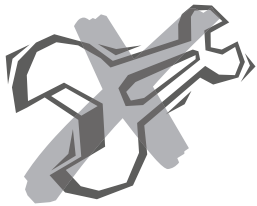
SOLUCION DE PROBLEMAS 21-22
ESPECIFICACIONES 23

AVISOS

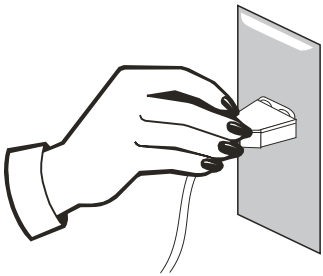
No use la misma unidad de enchufe con otros aparatos eléctricos



No desmonte la maquina ni intente repararla ni reensamblarla.

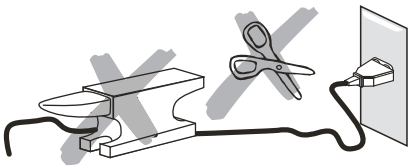


Desenchufe el aparato cuando no este en uso para ahorrar electricidad.



No use el aparato con menos de 90V ni más de 220V.
Cuando el voltaje es menor de 90V, el aparato puede dejar de funcionar y puede afectar la duración de vida del mismo. Cuando el voltaje este arriba de 220V, el aparato se puede quemar o causar incendio.

Tenga cuidado con el cable y déle un mantenimiento adecuado.
Para asegurar la protección, tenga cuidado de no procesar, retorcer, halar, alargar, o poner presión en el cable.



Para evitar la posibilidad de accidentes o problemas, no limpie el aparato con agua ni lo use dentro del baño.

Posicionamiento
Deje espacio suficiente para la ventilación, por lo menos 5cm, para que el aparato no se caliente. Los siguientes lugares no son considerados como ubicaciones adecuadas:

- Lugares inestables;
- Cerca de fuentes de calor o de sol
- Mucha Humedad o polvo

Precauciones
No operar el aparato en la lluvia o en lugares de mucha humedad para evitar escapes eléctricos o accidentes no previsibles.

Truenos
Si el aparato no funciona bien durante una tormenta eléctrica, desenchúfalo de la pared y reenchúfelo después de un minuto.

Limpieza y mantenimiento
Use una tela limpia o un algodón colocado en un limpiador neutral diluido para limpiar la tapa del aparato en vez de usar un trapo de lavar platos, o soluciones químicas.

No deje que gotas de liquido caigan dentro del aparato
Si cualquier objeto o gota de líquido cae en el aparato o emite olores particulares o de humo, contacte una tienda autorizada o fabricante para reparación.

Antes de ubicar
Remueva el disco del aparato antes de reubicarlo para proteger la seguridad del disco y del aparato.

Reempacar
Use los materiales del paquete original para reempacar el aparato para protegerlo en el caso que lo envía a otro lugar.

SOBRE DVD

DVD (Disco Versátil Digital) es un video digital medio bajo el formato MPEG II, que ofrece una variedad revolucionaria de capacidades de entretenimiento. La tecnología de compresión de video MPEG II ofrece capacidad para un excelente imagen de 500 líneas mínimas de resolución en la pantalla, hasta 8 idiomas de banda sonora, hasta 9 vistas de diferentes ángulos de la cámara y hasta 32 subtítulos de idioma (siempre que el disco DVD mismo reúna estas características)

Información de Disco

Tipos de Discos	DVD	CD
Método de Decodificación	Digital/MPEG II	Digital
Capacidad	Capa Simple/lado sencillo 4.7GB=2hr Capa Simple/ambos lados 8.5GB=4hr Doble Capa/lado sencillo 9.4GB=4.5thr Doble Capa/lado sencillo 17GB=8hr	650MB = 74min
Tamaño del Disco	12cm / 8cm	12cm / 8cm
Resolución Horizontal	500 líneas arriba	-
Subtítulos	32	-
Banda Sonora	8	1
Símbolo	DVD VIDEO	COMPACT disc DIGITAL AUDIO

DVD features symbols

Cada disco de DVD contiene varias características dependiendo de la producción del disco. Abajo hay algunos de los símbolos que representan las características:

- Numero de pistas de audio
- Formato de Pantalla
- Numero de subtítulos
- Aumento
- Indicador de ángulo

El reproductor ha sido fabricado con derechos de protección Tecnológica que previene copiar de un disco de DVD a cualquier medio.

Si una videograbadora se conecta al reproductor, la salida de Audio de video se distorsionará durante la grabación.

OBSERVACION

Algunas características contenidas en este reproductor de DVD están . Relacionadas al software de disco de DVD.
Algunas características no se puede ejecutar si el disco no Permite la característica, o requiere de programación especial.
Verifique las características en el empaque del disco o siga las Instrucciones del disco en la pantalla de menú.

SELECCIONE UN DISCO DVD

CODIGO DE REGION DVD

Los discos y reproductores de DVD se fabrican bajo un sistema de Código Regional a nivel mundial que el reproductor

Código de Región	Región
1	Canadá, USA
2	Europa (Inc. Polonia, Rumania, República Checa, Japón, Medio Oriente (Inc. Arabia Saudita, Egipto, Irán, Sudáfrica)
3	Este de Asia (Inc. Hong Kong, Taiwán, Corea del Sur) Sudeste de Asia
4	Australia, Caribe, Sur y Centroamérica, México, Nueva Zelanda)
5	África, Antigua Unión Soviética, India, Corea del Norte, Pakistán, Turkmenistan)
6	China

Caring of disc

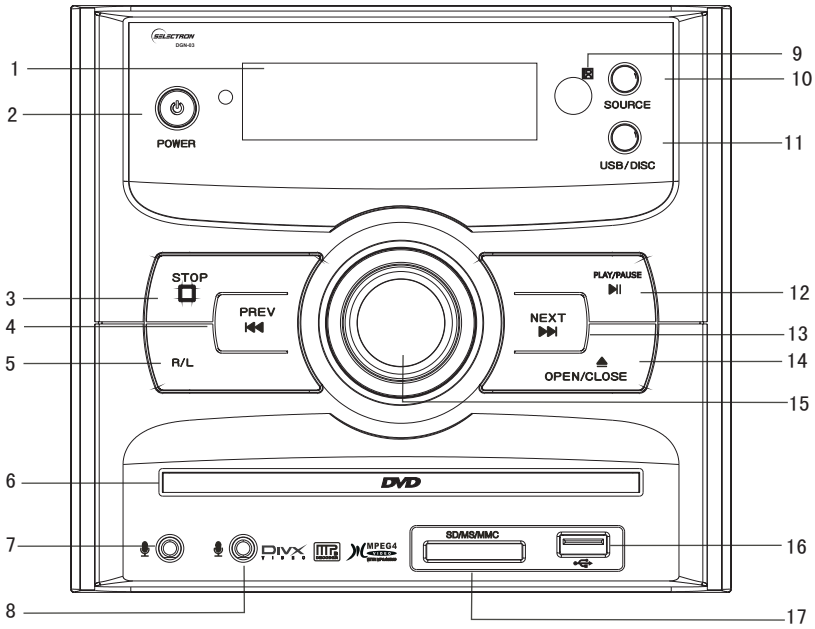
Sostenga el disco con los dedos. Sostenga el disco desde los bordes de afuera y/o del eje del hoyo central. No toque la superficie del disco.

Símbolos de Características del DVD

- no doble o presione el disco. No lo exponga a rayos directos del sol o fuente de calor.

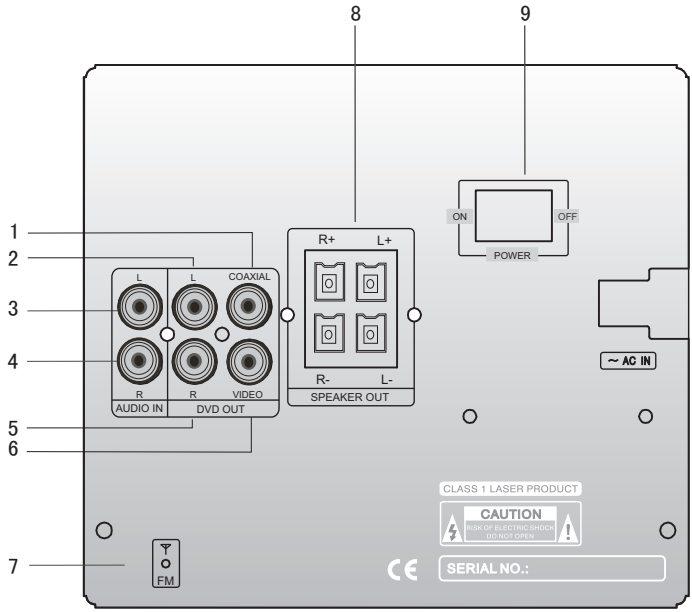
- Guarde los discos en un gabinete Verticalmente, en condición seca
- Evite la exposición a:
  - Rayos directo del sol
  - Calor o escape de un aparato de calor
  - Humedad extrema
- limpie la superficie del disco con un Paño suave, seco y limpio. Limpie limpie la superficie suavemente y Radicalmente del centro hacia afuera
- No use disolvente, solvente químico Alcohol o aerosol cuando limpie. Dichos fluidos de limpieza dañarán Permanentemente la superficie del disco.

PANEL FRONTAL



1. DESPLIEGUE DE PANTALLA
2. PODER
3. DETENER
4. ANTERIOR
5. DER/IZQ
6. PUERTA DVD
7. MIC
8. MIC
9. VENTANA RECEPTORA REMOTA
10. FUENTE
11. USB/DISCO
12. REPRODUCIR/PAUSA
13. SIGUIENTE
14. ABRIR/CERRAR
15. VOLUMEN
16. USB
17. SD/MS/MMC

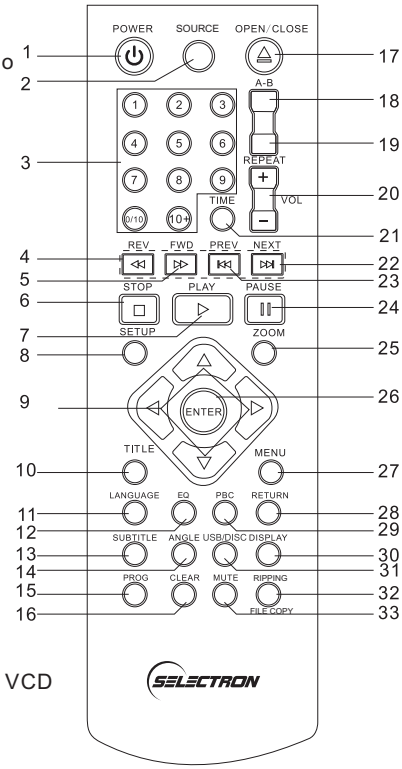
PANEL TRASERO



1. COAXIAL
2. IZQ (SALIDA DE DVD)
3. IZQ (ENTRADA DE AUDIO)
4. DER (ENTRADA DE AUDIO)
5. DER (SALIDA DE DVD)
6. VIDEO
7. INTERFASE DE ANTENA DE RADIO
8. SALIDA DE BOCINA
9. PODER

SUPERFICIE DE CONTROL REMOTO

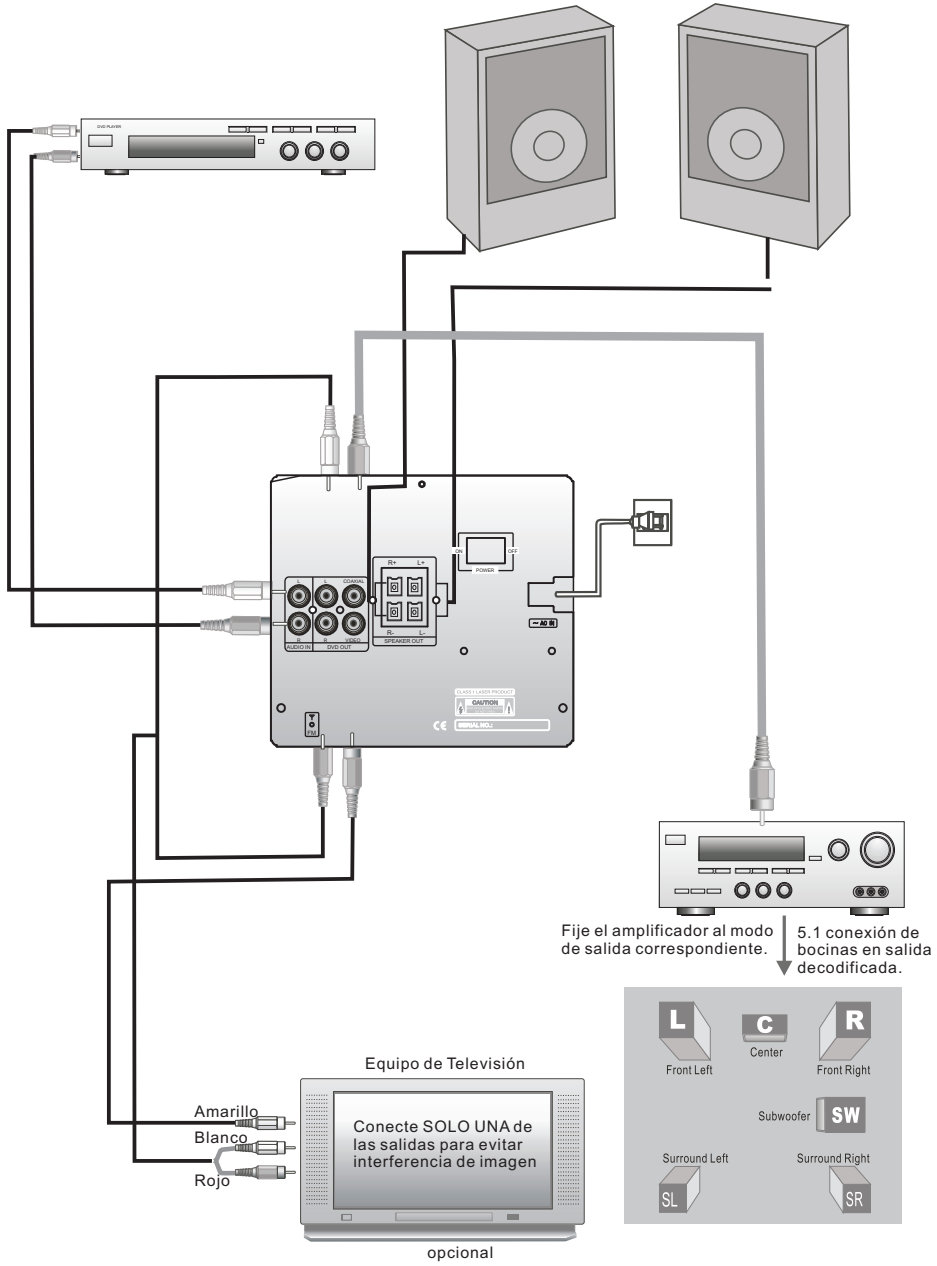
1. Encender
2.Fuente
3.Tecla De Numero
4.Búsqueda retroceso: reproducir atrás rápido
5.Búsqueda adelante: reproducir adelante rápido
6.Parar
7.Reproducir
8.Programar: para seleccionar cada función
9.Teclas de dirección
10.Titulo: regresar al titulo del Disco
11.Idioma: selecciona idioma del disco o cambiar la pista
12.Tiempo
13.Subtitulo
14.Angulo: selecciona ángulo de reproducir
15.Programa: orden de programar la reproducción
16.Limpiar
17.Abrir/Cerrar
18.Repetir de A a B
19.Repetir
20.-VOL+
21.Tiempo de ir a: búsqueda rápida y reproducción al momento programado
22.Siguiente
23.Previo
24.Pausa/Paso
25.Zoom (aumento)
26.Entrar
27.Menú: función de selección de disco
28.Regresar: regresar a PBC cuando reproduce VCD
29.PBC: Menú Abrir/Cerrar
30.Despliegue
31.USB/Disco
32.Quemar/ Copiar Archivo
33.Mudo



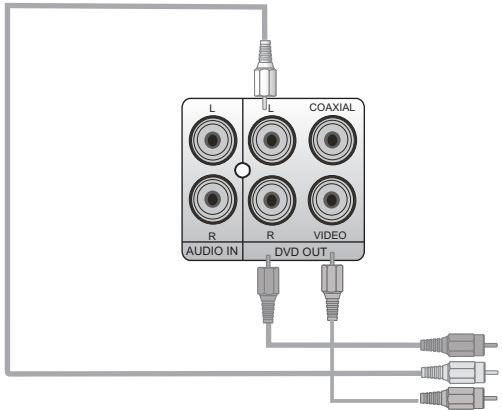
NOTAS:

1. El control remoto transmite un rallo direccional infrarrojo. Asegúrese de apuntar el control remoto directamente al censor infrarrojo mientras lo utiliza. Cuando el censo esta obstruido o si hay un objeto grande entre el control y el censor, éste no podrá recibir la señal. Puede que el censor no reciba la señal correctamente cuando es expuesto a los rayos directos del sol o a una luz artificial fuerte (tales como fluorescente o strobe). En este caso, cambie la dirección de la luz o reubique el aparato para evitar la luz directa.
2. En caso que la pantalla de TV no tenga color, o la pantalla Rolling, presione el botón “N/P” para volver a “PAL”

CONEXIÓN DEL SISTEMA



CONEXIÓN DE SISTEMA A UN EQUIPO DE TV



SOLO Escoja UNA de las siguientes conexiones:
Conecte el reproductor de audio derecho e izquierdo, salidas de video compuesto a la salida de audio de TV derecho y salidas de video.

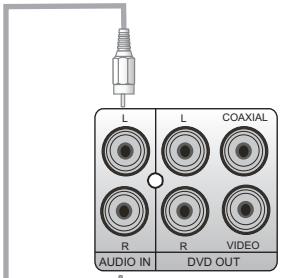
DIAGRAMA

NOTE Conecte SOLO UNA de las acciones antes mencionadas para evitar interferencia de imagen.

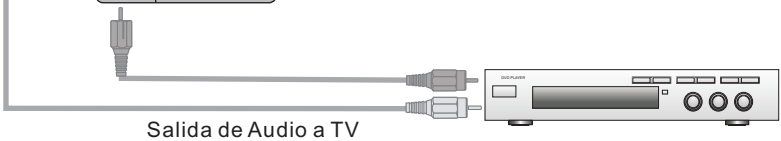
1. El reproductor esta equipado con salidas compuestas A/V en la parte trasera del reproductor. Su TV necesita por lo menos un equipo de salidas de A/V. El cable provisto con el reproductor conectará la salida A/V de su reproductor a sus salidas de TV.
2. Recuerde presionar el botón de “línea” o “salida” o “Video/TV” en su TV remoto para ver la señal de DVD. Dependiendo de la marca de TV este botón tendrá un nombre diferente para la misma función como se muestra en el ejemplo arriba.
   Esta función permitirá que la TV se apague en modo de recepción de trasmisión a una de señal A/V, su TV debe tener mas de una entrad A/V.
3. El reproductor esta equipado con reproductor Stereo. Para comprender por complete los 2 canales de sonido, se necesita un receptor de TV o A/V Stereo.
   Sin embargo, una TV Mono puede usarse si la TV tiene un juego de entradas de A/V.
   Las entradas A/V en una TV mono solo incluyen una entrada de audio para sonido mono. Usted puede conectar ya sea el audio de canal derecho o izquierdo de la salida de audio de DVD Compuestos a la entrada de audio de TV Mono.

CONEXIÓN DE SISTEMA

Conexión de Sistema a Audio en el reproductor



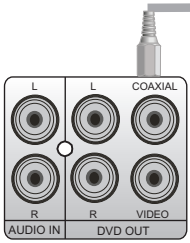
SOLO escoja UNA de las siguientes conexiones:
Conecte el reproductor de audio derecho e izquierdo

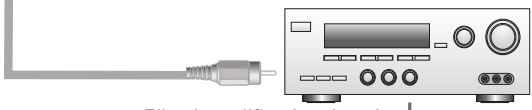


Salida de Audio a TV

DIAGRAMA

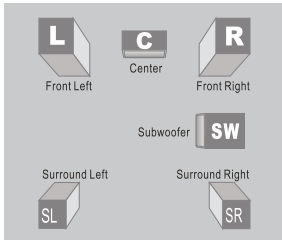
Conexión de audio digital a amplificador digital





Fije el amplificador al modo de salida correspondiente.

5.1 conexión de bocinas en salida decodificada.

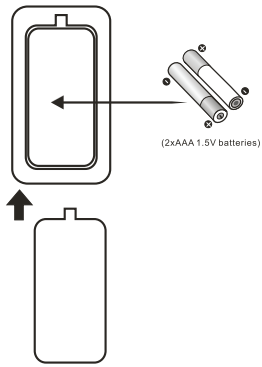


NOTE la salida digital se puede escoger en dos formatos: “RAW” o “PCM”. Para programar la salida digital ver “**PROGRAMAR MENU**” en este manual.

- Desempaque el equipo
- Lea este manual antes de instalar y usar
- Cargue las baterías en el control remoto
- Conecte el sistema, asegúrese que la conexión esté asegurada
- Conecte el cable de poder a la salida AC

Cargar las baterías al control remoto:

- Retire la cubierta del compartimento de baterías
- Cargue dos baterías AAA (UM-4 o R03) dentro del compartimento de batería
- Asegúrese que la baterías se coloquen con la polaridad correcta que compagine con los símbolos +- indicados en el compartimento de la batería. Cierre la cubierta del compartimento.
- Cuando cambie las baterías, reemplaza ambas. No mezcle ahora y use baterías usadas juntas, de lo contrario, la duración será más corta de lo normal
- Retire las baterías si no usará el equipo por un tiempo prolongado



El control transmite un rayo infrarrojo direccional. Asegúrese de apuntar el control remoto directamente al censor infrarrojo de la unidad mientras lo opera.

Si el censor ha sido obstruido o hay un objeto grande entre el control remoto y el censor, el censor no responderá,

El Censor puede no recibir la señal remota cuando se expone directamente a los rayos de sol o luces artificiales (fluorescente o luz estroboscópica). En este caso, cambie la dirección de la luz o reposición del equipo para evitar la luz directa.

Encienda el reproductor
Presione el botón de encender en el Reproductor de DVD
Encienda el equipo de TV y el amplificador si esta conectado

PROGRAME EL SISTEMA
Escoja la función correspondiente del equipo de TV (AV1, AV2, S-Video, DVD, etc)

Para conexión por medio de RF modular, escoja el canal correspondiente canal hasta que aparezca el la pantalla. Si el amplificador ha sido conectado, escoja el modo de de salida correspondiente

Cargar un disco
Presione ABRIR/CERRAR
en el control remoto (panel frontal) para cargar el disco. Cargue el disco con la etiqueta hacia arriba, dentro de la bandeja, presione el botón ABRIR/CERRAR.

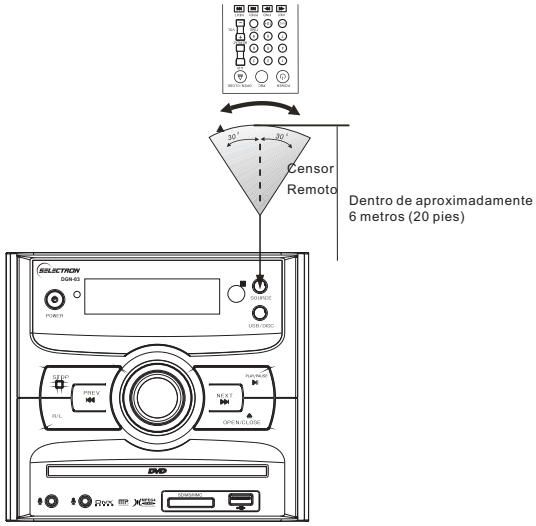
Reproducción automática
Al equipo le tomará un par de segundos cargar la data inicial
del disco, aparece el logo del tipo de disco en la esquina superior izquierda de la pantalla y empieza a reproducir automáticamente.

NOTE A menudo cuando se carga un disco MP3, el reproductor le toma un poco más de tiempo cargarlo.

Si un menú de disco de DVD
Aparece en pantalla:

Presione REPRODUCIR en el Control remoto (o la unidad) para Reproducirlo

Presione los botones direccionales para Escoger la función deseada en el menú. Y luego presione ENTRAR para Confirmar la selección en el menú.



MENSAJES DE PROBLEMAS DE DISCO

Los siguientes mensajes aparecerán en la pantalla cuando existe un problema de formato con el disco cargado.

"**REGION DE DISCO INCORRECTA**"
El código de región del disco no compagina con el reproductor (región 1 a 6)

"**CLAVE EQUIVOCADA**"
El reproductor no permite reproducir un disco con nivel de clasificación mayor al nivel de clasificación programado

"**DISCO INCORRECTO**"
El reproductor esta equipado con un software de detección automática de calidad de disco. Cuando el reproductor detecta un problema con el disco o el disco esta dañado, el reproductor puede seguir reproduciendo el disco a una calidad menor o dejar de reproducir, dependiendo del nivel de daño del disco.

La calidad de discos de DVD varia, algunos discos pueden desviar de industrial a estándar. Algunos discos formateados incorrectamente puede reproducirse, sin embargo la calidad de la reproducción y operación de esos discos puede ser de calidad inferior.

ADMINISTRACION DE PODER
Si el reproductor no estará en uso por un periodo prolongado, desconéctelo por seguridad personal.

3. USO DE TECLAS AMIGABLES

USB/DISC

Presione para seleccionar el disco, tarjeta o USB. La descarga de preferencia es la de fábrica cuando no esta bajo la selección:
1º. – Disco
2º - USB
3º - Tarjeta

Nota: en modo de tarjeta (o USB) si este es expulsado mientras lee, la unidad automáticamente leerá el USB (tarjeta) (si existe)
Es compatible con tarjetas de USB 1G,2G,4G,8G
Es compatible con tarjetas de USB 1G,2G,4G,8G, MS/MC/MMC
Bajo el modo de lectura o detener, presione USB/DISC para cambiar a USB o Disco
Las tarjetas USB o SD/MMC/MS se pueden insertar para lectura solo bajo el modo de sin lectura de disco
En el modo de reproducir VCD, CD, DVD, presione la tecla direccional para cambiar a ECO o modificación de tono, y bajo el modo de reproducir CD, presione MENU como función INTRO

DISPLAY

Presione esta tecla mientras reproduce discos DVD, aparecerá en la pantalla título, sección, tiempo, situación de esta reproducción. Y luego presione esta tecla en secuencia, aparecerá en pantalla el tiempo y tiempo restante de esta sección. Durante el curso de lectura de disco VCD, en la pantalla aparecerá el tiempo y resto de la canción, tiempo de reproducción y tiempo restante de este disco en secuencia.

Open/Close disc tray

Abrir/cerrar bandeja de disco
Para abrir o cerrar la bandeja de disco, presione ABRIR en el panel frontal o el control remoto.

Play/Pause/Stop

Presione Reproducir para reproducir el disco. Presione reproducir para regresar a la reproducción normal.

Presione pausa (congelará la imagen)

Presione Detener para detener en dos modos.
a) presione detener una vez. Detener memoriza la posición interrumpida y el OSC muestra Pre Detener
b) presione detener dos veces para detener por completo el disco. El OSD muestra Detener. Cuando presione Reproducir el disco empezará desde el principio.

Encender/Suspenso
Anterior y Siguiente

Previous and Next

Durante la reproducción, presione para regresar e iniciar este capítulo, luego cada vez que presione esta tecla saltará un capítulo hasta que inicie el disco.

Cada vez que presione durante la reproducción, saltará el capitulo actual y reproducirá el siguiente.

Avance /Retroceso rápido

Presione para retroceso rápido en el disco. Cada vez que presiona la velocidad de retroceso rápido cambia.

①BACKWARD X 2
②BACKWARD X 4
③BACKWARD X 8
④BACKWARD X 20
⑤PLAY

Presione para avance rápido en el disco. Cada vez que presiona la velocidad de avance rápido cambia.

①FORWARD X 2
②FORWARD X 4
③FORWARD X 8
④FORWARD X 20
⑤PLAY

Presione Reproducir para reasumir la reproducción normal.

NOTE El reproductor es mudo en modo de avance y retroceso rápido. El reproductor no avanzará/retrocederá durante la sección de Advertencia de un disco DVD
Titulo de Disco/Menú/PBC/Regresar

DISC TITLE / MENU / PBC / RETURN

MENU/

Mientras reproduce un DVD, presione MENU para regresar al menú de inicio del DVD

RETURN

Con PBC encendido, si el disco VCD tiene contenido seleccionado, presione esta tecla en reproducir, el reproductor regresara a selección de contenido. Y presione la tecla numérica para reproducir de acuerdo al número de canción.

Presione Reproducir para regresar a la reproducción donde se detuvo anteriormente.

TITLE

Mientras reproduce un DVD, presione Titulo para regresar al inicio del DVD

PBC

Cuando reproduce disco VCD, presione el botón, aparecerá el menú para escoger

SOURCE

El botón cambia entre entrada de Audio y modo DVD. Presione “Recurso” para cambiar a FM.

FUNCION DE BOTONES

NOTE Algunos DVD rechazan la función de Titulo. SELECCIONE UN ITEM EN EL MENU

Select an item in menu

En el Menú de inicio de DVD en el menú de programar del reproductor
Presione los botones Direccionales para resaltar las funciones de los íconos

Presione Entrar para confirmar la selección

Presione LIMPIAR para cancelar la entrada.

Teclado Numérico
(Acceso aleatorio al Programa)

Para acceso directo al capítulo de DVD o CD, ingrese el número de capitulo de DVD o CD deseado usando el teclado numérico
2. Ingresa datos del disco de DVD en el menú de inicio o en el menú de programar reproductor

NOTE Algunos discos de DVD no permiten la función de acceso directo.

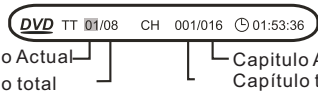
Búsqueda de una sección deseada
Para buscar un título, capitulo, tiempo y pista.

Search a desired section

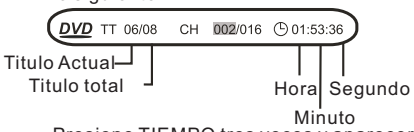
To search for a desired Title, Chapter, Time or Track.

TIME

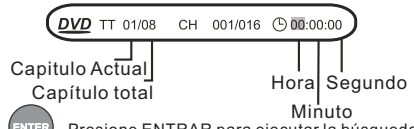
En modo de DVD presione el botón de tiempo y aparecerá lo siguiente:



Presione TIEMPO dos veces y aparecerá lo siguiente



Presione TIEMPO tres veces y aparecerá lo siguiente



Presione ENTRAR para ejecutar la búsqueda.

NOTE Algunos DVD y MP3 no permiten función de búsqueda. La función de búsqueda no funciona durante el programa de reproducción.

Repetir Sección A-B
Para Repetir la reproducción de una sección especifica del disco:

A-B

Presione A-B al inicio de la sección deseada. Aparecerá en pantalla "↻A"

A-B

Presione A-B nuevamente al final de la sección deseada. Aparecerá en pantalla "↻ A-B" El reproductor empezará a repetir la reproducción de la sección deseada A a B hasta que la función sea cancelada.

A-B

Para cancelar la función. Presione A-B nuevamente para regresar a la reproducción norma.

NOTE Algunos DVD no permiten la función A-B. Repetir A-B no aplica para discos MP3

Repetir
Repetidamente reproduzca el título, capitulo o pista deseada

REPEAT

Presione Repetir varias veces para seleccionar el modo de repetición

En el Modo de DVD

REPETIR UN CAPITULO	REP: (CAPITULO)
REPETIR UN TITULO	REP: (TITULO)
REPETIR APAGADO	REP: (APAGADO)

En el Modo de CD/MP3

REPETIR UNA PISTA	REPETIR 1
REPETIR UN DISCO	REPETIR TODO
REPETIR APAGADO	REP: (APAGADO)

NOTE Algunos DVD no permiten la función de REPETIR. Cuando reproduzca disco VCD, solo en modo apagado PBC

Multi-ángulo/Subtítulo/Audio/Izq/Der

ANGLE

Mientras reproduce un Disco DVD presione el botón de ÁNGULO repetidamente para seleccionar el ángulo de cámara deseado. Un disco DVD puede contener hasta 9 ángulos de cámaras seleccionables. Presione esta tecla para buscar los canales rápidamente.

SUBTITLE

Cuando reproduce un DVD, presione Subtitulo repetidamente para seleccionar el idioma del subtitulo deseado. Un DVD puede contener hasta 32 subtítulos seleccionables.

LANGUAGE

Cuando reproduce un DVD, presione Idioma repetidamente para seleccionar la pista de audio. Un DVD puede contener hasta 8 pistas de audio seleccionables.

NOTE

Conecte y ante

Usted puede disfrutar cantando con la función KAREOKE fácil al conectar el micrófono al reproductor de DVD.

LANGUAGE

Cuando reproduce un disco DVD de karaoke, presione idioma en el control remoto para escoger la pista de audio con o sin el sonido vocal original

L/R

Mientras reproduce un VCD karaoke, presione esta tecla para cambiar el canal de audio sin sonido vocal para cantar.

EQ

Ajuste el sonido cuando reproduce DVD

SETUP

Presione PROGRAMAR e ir a Programar Audio para ajustar Tecla; Eco y Volumen Mic

NOTE el menú de inicio del disco de DVD puede contener la programación de ángulo, subtítulo y selección de pista de audio. La calidad de la imagen disminuye a medida que aumenta la imagen.

Volumen y Mudo

VOLUME + –

Mientras reproduce un disco, presione VOLUMEN + o – para ajustar la salida de volumen. El nivel del volumen aparecerá en pantalla.

Vol 15

MUTE

Presione Mudo para encender o apagar Mudo

REPRODUCE DVD/VCD/CD/JPEG

ZOOM

Presione Zoom (aumento) repetidamente, aparecerá en la pantalla:

2X--> 3X--> 4X--> ½X--> ⅓X--> ¼X--> OFF

NOTE

La calidad de la imagen disminuye a media que aumenta la imagen.

PROGRAMA/ESCENA/ALEATORIO

Para programar la reproducción de un disco en una secuencia deseada:

PROG

Presione PROG para entrar al menú del programa

EN MODO DE DVD

Cuando el menú de programa aparece ingrese en el botón de título, presione ENTRAR. Luego ingrese el número de capítulo, presione ENTRAR.

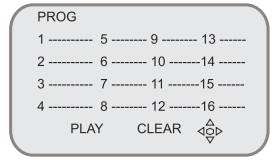
(REPRODUCIR) – mueva el cursos al inicio y luego presione reproducir o entrar para iniciar el programa de reproducción.

CLEAR

(LIMPIAR)--- Presione limpiar si desea cancelar la información incorrecta que ingreso. Presione nuevamente limpiar para cancelar todas las pistas.

PROG

(PROG) --- presione PROG para salir del menú de programa.



EN MODO VCD

En modo PBC, presione PROG y luego aparece el menú del programa, ingrese el numero de pista, presione ENTER, cuando la programación este completa. (el menú de programación APRA discos VCD es el mismo para discos DVD)

SOURCE

Este botón puede cambiar entre entrada AV y DVD y TV o modo FM

NOTE Algunos discos DVD no permite programar funciones. Discos de pista sencilla no pueden ser programados.

EXTRACCIÓN/COPIAR ARCHIVO

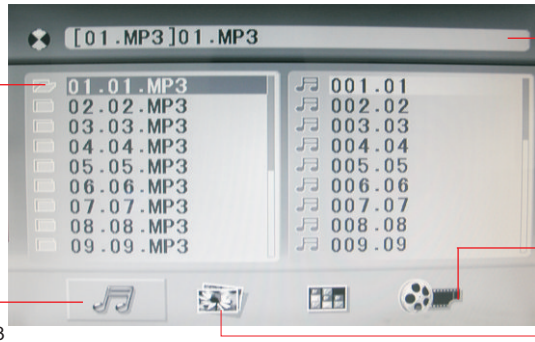
Extracción

Copiar archivo

Cuando reproduce algunos discos que pueden copiarse, presione este botón para que ingrese en el menú de copiar.

MP3/REPRODUCCION DE IMAGEN KODAK /EXTRACCION

Cuando cargue un disco MP3, lo siguiente aparecerá en la pantalla.



Nombre del directorio actual

El archivo en reproducción es un archivo de audio MP3

Actual MP3/JPEG Nombre del archivo. Si se reproduce un archivo JPEG, el nombre debe tener la extensión JPEG

Cambiar Región de Archivo: aparece el tipo de archivo de la reproducción y el cambio.

El archivo en reproducción es un archivo de imagen JPEG

Presione ▲ ▼ para escoger el archivo cuando el cursor aparece en la ventana de archivo.
Presione escoger para reproducir el archivo actual seleccionado por el cursor.
Presione ◄ ► para cambiar entre la ventana de directorio y la de archivo

NOTA: el reproductor no funcionará correctamente bajo las siguientes condiciones:
1.el disco esta muy rallado, dañado o sucio
2.el disco no fue terminado
3.el formato de grabación no es compatible con el reproductor

Las instrucciones de reproducción de imágenes Kodak

Ingrese un disco, aparecerá un menú de catalogo en la pantalla de TV. Presiones " ◄ " para mover el cursor a la izq. del catálogo. Luego presione " ▲ " & " ▼ " para mover el cursos al titulo que desea y presione ENTRAR. Si mueve el cursor a la derecha del catálogo y presiona "ENTRAR" usted puede reproducir la imagen seleccionada. Mientras, presione "reproducir" para que las reproduzca ordenadamente.

* Cuando reproduce, presione "Zoom", la imagen puede agrandarse o reducirse al tamaño 2, 3,4, ½, 1/3, ¼. Presione Zoom otra vez y regresara al tamaño normal. Cuando esté en el modo Zoom presione los botones direccionales para cambiar el agrandado de la imagen.
* Cuando reproduce, presione regresar para ir al menú de catalogo. Por medio de los botones direccionales, mueva el curso para escoger del catálogo. Luego presione PBC para iniciar la reproducción de la función de seis imágenes. Por medio de los número o botón direccional y presionando "reproducir" puede continuar reproduciendo ordenadamente.
* Cuando este en el modo de seis imágenes, presione el botón "anterior" o "siguiente" en el control remoto, para ver la siguiente imagen de arriba hacia abajo
* Cuando este en el modo de seis imágenes, presione el botón "Regresar" para regresar al modo de seis imágenes, presione nuevamente para regresar al menú de catálogo.
* Cuando este en modo de reproducción de foto, presione "anterior" "siguiente" para escoger la anterior o siguiente tofo.
* Cuando reproduce presione el botón "PROGRAMA" para cambiar a los 17 modos para mostrar imágenes.

Método de copia de documento

1. el disco en donde el documento puede ser copiad: cd, mp3, y el disco cuyo cursor puede ser movido cuando se esta leyendo.
2. método de copia de documento: poner en algunos discos que pueden ser copiados, y poner en algunos equipos como usb, presiones el botón de “arriba” y “abajo” en el control remoto para mover el cursor cuando el disco ha sido leído, escoger las canciones y películas que desea copiar y presione “copiar” para copiarlas. Aparece una lista en la pantalla de TV cuando esta copiando.
3. precaución al copiar documento: no puede desconectar la energía mientras copia el documento, si no se copia el documento no podrá leerse. Puede detener el proceso de copiado de documento mientras copia, pero el documento no podrá leerse después de eso.
4. la función COPIAR da soporte a los siguientes tipos de archivos: siempre que sean Discos CD-ROM, o DVD ROM, pueden ser copiados. Los tipos de archivo dentro del CD-Rom y DVD Rom pueden ser de los siguientes tipos: MP3, JPG, VCD, MP4, DIVX y AVI

Instrucciones de reproducir extracción

1. Bajo el modo de ABRIR o APAGAR, conecte el USB y luego coloque el Disco CD y reproduzca
2. Cuando este reproduciendo el CD, presione EXTRAER e ingrese al interfase de operación principal, de acuerdo con la tecla direccional y ENTRAR puede cambiar a grabación.
3. en el Menú de OPCIONES el usuario puede escoger extraer la canción para grabar.
4. en el menú de INICIO, después de confirmar la información sin ningún error, presione ENTRAR par entrar al proceso de grabación.
5. Cuando termine de grabar, salga con “QUIT” o SALIR y presione la tecla USB/DISC para leer o reproducir los contenidos grabados.

* ZOOM (AMPLIAR) – cambia a condición de RADIO
Presione este botón para cambiar entre el modo de DVD y RADIO cuando el reproductor de DVD este en modo de DETENER y sin ningún disco en la bandeja

A continuación operación bajo el modo de Radio

* **ANGULO**
Presione ANGULO para buscar automáticamente estación de radio (guarda un mínimo de 20 programas)

* **PREVIO/PROXIMO**
Presione PREV (◄◄) para el canal previo
Presione PROX (►►) para el próximo canal

* **DETENER**
Presione esta tecla, la pantalla muestra la frecuencia actual en Modo FM.

* **ARRIBA/ABAJO**
Presione ARRIBA (▲) por 3 segundos para que la unidad busque hacia adelante el próximo canal y se guarda automáticamente.

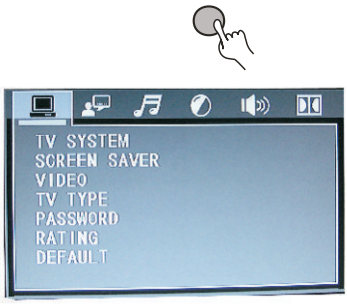
Presione ABAJO (▼) por 3 segundos para que la unidad busque hacia atrás el próximo canal y se guarda automáticamente.

* **MUDO**
Presione esta tecla para mantener en silencio.

Usando el menú de programar, puede escoger el modo de reproducir, las varias salidas, etc. En cada página de menú, los ítems aparecen a la izq. Use el botón.

1.Presione el botón PROGRAMAR en el control remoto, el menú de programar aparece en pantalla.

PROGRAMAR



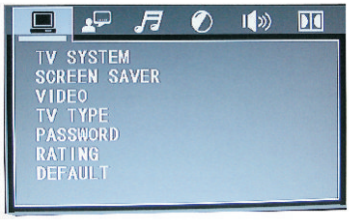
2. Escoja el ítem del menú de programar usando ▲/▼ , luego presine ENTRAR, se resalta el ítem del menú principal seleccionado y su lista de opción aparece en pantalla
3. Presione ▶ para ir a la lista de opción
4. Escoja la opción deseada usando ▼/▲ , luego presione ENTRAR.
5. Use ◀ para regresar al ítem del menú de la izquierda
6. presiones el botón PROGRAMAR para dejar la página principal del menú de programar

Escoja PROGRAMAR SISTEMA para ingresar al mismo.

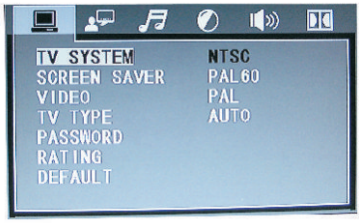
••• SISTEMA DE TV •••

••• TV SYSTEM •••

De acuerdo al sistema de TV a conectarse, programe el sistema del equipo para que compagine con la TV. Presione PROGRAMAR, en la pantalla aparece:



Presione ENTRAR en el control remoto, aparece en pantalla el menú de programar. Presione ENTRAR para escoger Sistema de TV, Video, Tipo de TV, Clave, Rating, Funciones de Fábrica

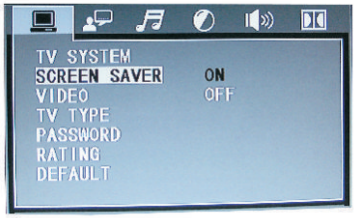


1. si el sistema de TV es NTSC, escoja NTSC.
2. Si es PAL, escoja PAL
3. Si es AUTO, escoja AUTO

••• PROTECTOR DE PANTALLA •••

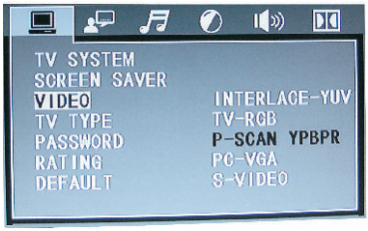
* ENCENDER: encienda el PROTECTOR DE PANTALLA. El disco reproduce automáticamente cuando enciende el reproductor de DVD
* APAGADO: apaga el PROTECTOR DE PANTALLA.

MENÚ DE PROGRAMAR



• • • VIDEO • • •

* INTERLACE: Salida de video a través de CVBS (Video); S-Video y video intrerlace de la salida de componente (Y/Pb/P)
* P-SCAN: Salida de video a través de la salida de componente (Y/Pb/P)

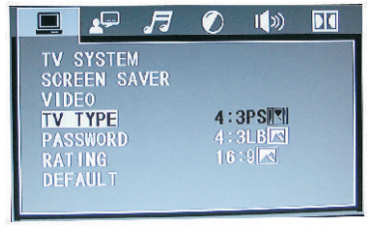


• • • TIPO DE TV • • •

NORMAL/PS – 4X3 Scan Pan
Escoja esta función y verá la película ocupar la pantalla completa de su TV.
No verá parte de la imagen (particularmente los bordes izq. y der.)

NORMAL/LB – 4X3 buzón de correo
Escoja esta función si desea ver películas en su ratio de aspecto original. Verá el marco completo de la película, pero ocupará una porción pequeña de la pantalla.

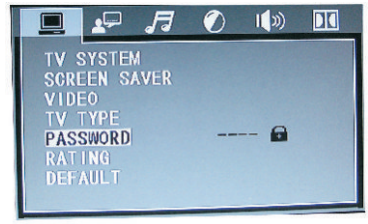
ANCHO – 15X9 Pantalla ancha
Escoja esta función si su reproductor de DVD esta conectado a una pantalla de TV ancha



• • • CLAVE • • •

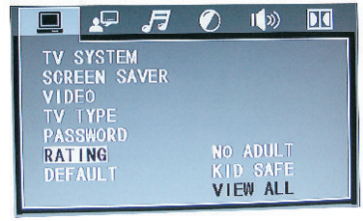
ENCENDIDO: cuando la clave esta desbloqueada, se puede escoger Rating (Clasificación) Cuando la clave esta bloqueada no puede escogerlo.

* Si desea cambiar la clave siga los siguientes pasos:
1. ingrese la clave 8888 cuando encienda el equipo, presione ENTRAR
2. Ingrese la nueva clave, presione ENTRAR
3. el cambio de nueva clave esta completo y bloqueado



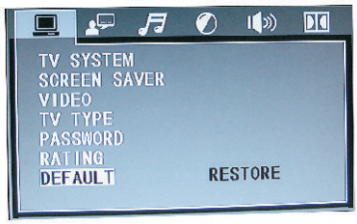
• • • RATING (CLASIFICACION) • • •

Presione el botón ▲ / ▼ para seleccionar la Clasificación



• • • CONFIGURACION DE FABRICA• • •

Si escoge RESTAURAR, cada función configurada vuelve al status inicial configurado de fábrica.



• • • PROGRAMAR IDIOMA • • •

Presione el botón ▲/▼ en el control remoto para escoger programar lenguaje

• • • IDIOMA OSD • • •

* INGLES: el idioma que aparece en pantalla es Ingles

* RUSO: el idioma que aparece en pantalla es Ruso

• • • ESCOGER IDIOMA • • •

Si un idioma se graba en el disco, puede escoger sonidos, subtítulos o menú de idioma del disco. En caso contrario, el idioma salvado en el disco aparece.

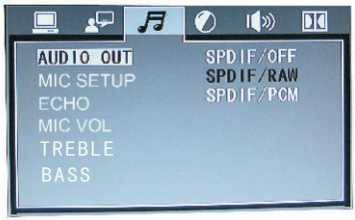
VOL MIC
Puede usar el botón ▲/▼ para ajustar el volumen del micrófono

ROGRAMAR MENU

• • • PAGINA PARA PROGRAMAR AUDIO • • •

• • • SALIDA DE AUDIO • • •

* SPDIF/APAGADO: escoja cuando el reproductor de DVD este conectado con la salida análoga.
* SPDIF/SIN PROCESAR: salida de señal digital en formato original grabado en el disco.
* SPDIF/PCM: salida de señal digital en formato PCM decodificado.

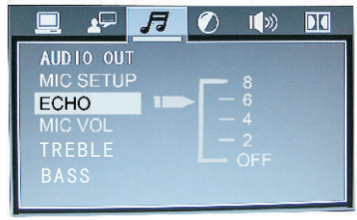


• • • PROGRAMAR MIC • • •

* AUTO: Auto escoge la entrada de voz
* APAGADO: MIC no funciona.

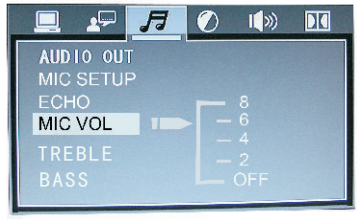
• • • ECO • • •

Use el botón ▲/▼ para ajustar el ECO.



• • • VOL MIC • • •

Puede usar el botón ▲/▼ para ajustar el volumen del micrófono.

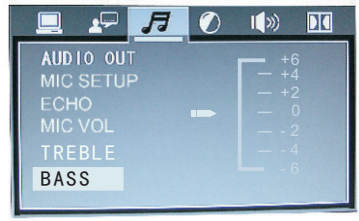


• • • TREBLE • • •

Presione ▲o▼para seleccionar TIPLE

• • • BASS • • •

Presione ▲o▼para seleccionar BAJO



• • • PROGRAMAR VIDEO • • •

Presione el botón ▲/▼ en el control remoto para seleccionar programar video

• • • BRILLO • • •

Use el botón ▲ / ▼ en el control remoto para programar el brillo.

• • • CONTRASTE • • •

* Use el botón ▲ / ▼ para programar contraste

• • • HUE • • •

* Use el botón ▲ / ▼ en el control remoto para programar hue.

• • • SATURACION • • •

* Use el botón ▲ / ▼ en el control remoto para programar saturación.

• • • NITIDEZ • • •

* Use el botón ▲ / ▼ para programar la nitidez

• • • PROGRAMAR BOCINAS • • •

Presione el botón ▲ / ▼ en el control remoto para seleccionar programar bocinas

• • • DOWNMIX • • •

* Salida de modo LT/RT: LT/RT
* STEREO: salida de modo de Stereo
* VSS: salida de Sonido virtual surround

• • • FRENTE • • •

El usuario puede programar el frente:
* Grande
* Pequeño

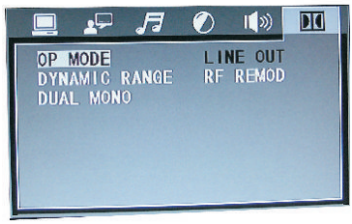
• • • PROGRAMAR DIGITAL • • •

El reproductor de DVD debe estar en el modo detenido para ingresar al menú PROGRAMAR DIGITAL. Debe presionar el botón DETENER dos veces para ir al MODO DETENER.

Presione las flechas ▲/▼ en el control remoto para seleccionar PROGRAMAR DIGITAL del menú PROGRAMAR, presione ENTRAR para ingresar al submenú.

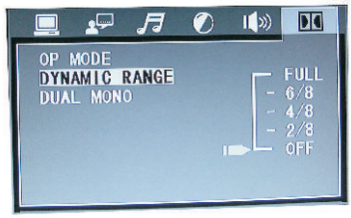
• • • MODO OP • • •

* LINEAL: el modo lineal con el dialogo digital de normalización comprime la señal de entrada de manera lineal.
* RF RE MOD: RF modo de remodelación, con descompresión fuerte y dialogo digital de normalización.



• • • RANGO DINAMICO • • •

Cuando el modo de compresión es fijado en LINEAL, se selecciona para ajustar el rango de compresión lineal para obtener resultados diferentes de compresión de la señales.



• • • MONO DUAL • • •

Este es el modo de salida de las señales Izq y Der del equipo de salida de audio. Si se fija en MONO-MIX, la función solo trabaja cuando el DVD es reproducido en 5.1 – canal.

Si su reproductor de DVD tiene un problema, por favor verifique el listado abajo para posible solución rápida.

PRECAUCION: Para reducir el riesgo de incendio y choque eléctrico, no quite la cubierta (o cubierta trasera) de la unidad. Solicite servicio solo a personal calificado.

Síntoma	Verificar ítem
No enciende	• Verifique que el cable de poder haya sido conectado en el enchufe de poder • Verifique si el poder principal en el reproductor de DVD ha sido encendido
Control remoto incontrolable	• Asegúrese que el botón de poder principal en el reproductor de DVD ha sido encendido
No reproduce	• No hay disco, cargue disco • El disco se cargo al revés. Coloque el disco con la etiqueta hacia arriba • El código de región del disco no compagina con el reproductor • El nivel de clasificación del disco es mayor al nivel de clasificación programado • El disco no es del tipo correcto para el reproductor • El disco esta dañado o sucio, límpielo o trate con otro disco • La humedad puede estar condensada dentro del reproductor. Retire el disco y deje la unidad de poder encendida por una o dos horas
No hay imagen	• Verifique si el equipo de TV esta encendido, use la TV remota para seleccionar la señal A/V para DVD en lugar de la transmisión • Verifique si la conexión del sistema es apropiada y segura • Verifique si los cables de conexión están dañados • Limpie el disco • Presione ABRIR luego PROGRAMAR y el botón ZOOM para restaurar el status de especificaciones de fábrica
Imagen ruido/ distorsionada	• El disco esta sucio o dañado. Limpie el disco o trate con otro disco • Reinicie el sistema de color del equipo de TV • Trate de conectar el reproductor directamente al equipo de TV sin hacerlo vía VCR por ejemplo
Imagen no aparece en pantalla completa	• Escoja el formato de pantalla de MENÚ DE PROGRAMAR del reproductor, ver MENÚ DE PROGRAMAR de este manual • Escoja el formato de pantalla del menú de disco DVD
Mensaje de Problema aparece en pantalla	**El siguiente mensaje aparecerá cuando hay un problema al cargar el disco:** • "REGION DE DISCO INCORRECTA": el código de región del disco no compagina con el reproductor • "CLAVE EQUIVOCADA": el reproductor no permite reproducir un disco con nivel de clasificación mayor al nivel de clasificación programado • "DISCO INCORRECTO" el reproductor esta equipado con un software de detección automática de calidad de disco. Cuando el reproductor detecta un problema con el disco o el disco esta dañado, el reproductor puede seguir reproduciendo el disco a una calidad menor o dejar de reproducir, dependiendo del nivel de daño del disco

SOLUCION DE PROBLEMAS

Síntoma	Verificar y acción
Mal funcionamiento	• Mantenga presionado el botón de suspenso (si hay) por 5 segundos para apagarlo • Si el reproductor indica un mal funcionamiento, desconéctelo por 30 minutos. Luego de este tiempo, enciéndalo y la función de restaurar debe reiniciar el reproductor
No puede SALTAR o BUSCAR	•Algunas discos están programados para que los usuarios no puedan SALTAR o BUSCAR algunas secciones, especialmente a la sección de AVISO al inicio •La función SALTAR no aplica a los discos de un solo capitulo
No hay sonido o la salida del sonido no esta completa	•Verifique si la TV o el amplificador han sido apagados y fijados correctamente •Verifique si la TV o la conexión del sistema de amplificador están asegurados •Presione AUDIO para seleccionar otra salida de la pista de audio del disco •Presione 5.1 CH/STEREO para escoger la salida de audio correcta del modo de DVD para compaginar el equipo de audio usado para reproducir el tipo de disco correspondiente •Verifique si la función “Mudo” de la TV o amplificador ha sido activado •No habrá sonido durante retroceso/pausa/paso/lento y búsqueda
No hay sonido con el disco de MP3 o hay sonido con ruido	•Cuando archivos de programa PC u otros archivos están mezclados con archivos MP3 en el mismo disco, el reproductor puede reproducir los que no son MP3 con ruido o sin sonido. •Verifique el disco, si todos los archivos en el disco son MP3, Salte algunos archivos y pruebe los otros
Control Remoto no funciona	•Retire los obstáculos entre el control remoto y el reproductor •Apunte en control remoto al censor de remoto en el reproductor •Verifique que las baterías del control remoto han sido colocados con las polaridades correctas •Reemplace las baterías del control remoto
Tipo de disco	DVD CD-DA CD-MP3 CD-R/ CD-RW

Formato de Video	MPEG 2
Formato de Audio	MPEG 1, LAYER 1, LAYER 2, LAYER 3
Salida de señal	Sistema de color: PAL/NTSC Sistema de Audio: DOLBY DIGITAL stereo mixto bajo DOLBY DIGITAL salida digital Audio DAC 24bit/96KHz Salida de Video: 1 Vpp (a 75 ohm) Salida de Audio (Stereo): 2 Vpp
Respuesta de Frecuencia	CD: 20Hz-20KHz (EIAT) DVD: 20Hz-22KHz (48K) 20Hz-44KHz (96K) AMPLIFICADOR: 20Hz-20KHz
Ritmo S/N	DVD: >90 dB AMPLIFICADOR: >75dB
THD	DVD: <0.05% AMPLIFICADOR: < 0.5%
Salida de terminales	Salida de Video (compuesto) x 1 Salida de Stereo Mixto bajo (izq y der) x 1 Salida de Audio Digital (coaxial) x 1
Entrada de poder	AC 90-240V, 50/60HZ 35W
Salida de poder	5WX2 (8 OHM 1KHz 10% THD RMS)
Dimensión	Tamaño del cuerpo principal (WHD) 160*140*255mm
	Tamaño de bocina (WHD) 120*170*150mm
Accesorios	Manual * 1, Audio/Video Cable*1, control remoto*1